

# Optical-Audible Signal Devices

# Overview Optical-Audible Signal Devices

# LED/Buzzer Combination













Light/Buzzer Combination

# **LED Traffic Light/Siren** Combination

**LED/Multi-Tone Sounder** Combination

LED/Horn **Combination Combination** 

Light/Horn













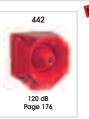
### Flash/Multi-Tone Sounder Combination













### Flash/Buzzer Combination





### Flash/Horn Combination





# **Signal Towers** with Audible Element







# **Surface Housing for Optical** and Audible Combinations





The sounds of the Optical-Audible Signal Devices can be played from our website www.werma.com under the heading Optical-Audible Signal Devices.

Further information about the ...Audible theme" can be found in the chapter ,Tech-Talk' beginning on Page 18.



# **Optical-Audible Signal Devices**

# **Double safety with optical-audible signals**

Under certain conditions operational sites with a high or changing noise level require a coloured, optical stimulus in addition to the audible signal. The combination of optical and audible signals leads to greater effectivity as both the eyes and ears are addressed by the sensory stimuli. The combination of an optical and an audible signal rules out the possibility of mistakes or the audible signal being overheard.

WERMA supplies a large number of audible signals which can also be enhanced with the addition of optical light signals.

### **AUDIBLE SIGNALS**

- Sirens and Multi-Tone Sounders
- (Installation) Buzzers
- Horns

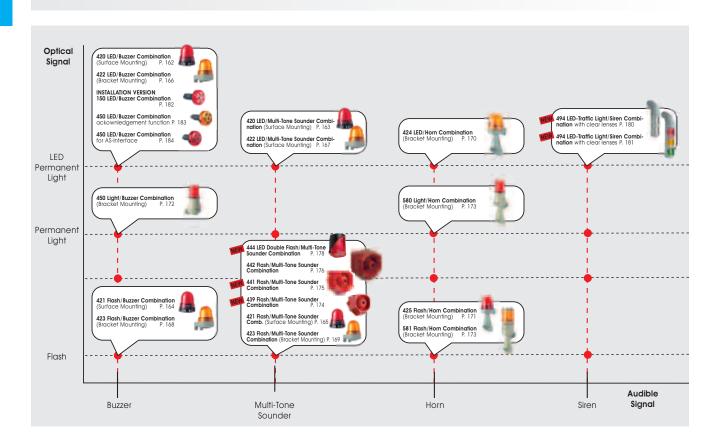
### **OPTICAL SIGNALS**

- LED Permanent Beacons
- Permanent Beacons
- (LED) Flashing Beacons and
- LED Double Flash Beacons

# QUICK-FINDER FOR OPTICAL-AUDIBLE SIGNAL DEVICES

WERMA provides its customers with a comprehensive selection of optical-audible signal devices. A range of different light effects and signal tones are available.

With our Quick-Finder you can quickly and easily locate the correct signal device for your field of application. If you require additional support in selecting a suitable signal device, simply give us a call!





# a WERMA key competency

				,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,
120 dB	442	Flash/Multi-Tone Sounder Combine	ation Page 176	
110 dB	NEW &	444 LED Double Flash/Multi- 441 Flash/Multi-Tone Sounde		bination Page 178 Page 175
109 dB	422 423	LED/ Multi-Tone Sounder Combination Flash/ Multi-Tone Sounder Combination	O	
105 dB	NEV (8)	420 LED/Multi-Tone Sounder 421 Flash/Multi-Tone Sounde 439 Flash/Multi-Tone Sounde	er Combination	Page 163 Page 165 Page 174
98 dB	424 425	LED/Horn Combination Flash/Horn Combination	Page 170 Page 171	
96 dB	NEW NEW	494 LED Traffic Light/Siren Co 494 LED Beacon/Siren Comb		Page 180 Page 181
92 dB	420 421	LED/Buzzer Combination Flash/Buzzer Combination	Page 162 Page 164	
/2 db	422 423 580 581	LED/Buzzer Combination Flash/Buzzer Combination Light/Horn Combination Flash/Horn Combination	Page 166 Page 168 Page 173 Page 173	
90 dB		480 Light/Buzzer Combinatio	n Page 172	7 9
80 dB	150 450	LED/Buzzer Combination LED/Buzzer Combination with acknowledgement function	Page 182 Page 183	

LED/Buzzer Combination for AS-Interface

450



Page 184

Sound output in db

# **LED/Buzzer Combination**

- Buzzer in combination with **LED Permanent Beacon**
- Long life duration up to 50,000 hrs
- Optical and audible signals can be triggered separately
- Continuous or pulse tone selectable

115 V~

25 mA

15 mA

420 110 67

420 310 67

230 V~

25 mA

25 mA

420 110 68

420 310 68

- Easy to mount
- High protection rating IP 65



# **TECHNICAL SPECIFICATIONS:**

**Dimensions** (Diameter x Height): 89 mm x 101 mm Housing: PC, black Dome: PC, transparent

Connection: Screwable connection with wire protection max. 1.5 mm<sup>2</sup>

Cable entry: Cable diameter max. 9 mm

Starting current: < 0.5 A at 24 V

Tone type: Continuous or pulse tone, selectable

12 V=

80 mA

40 mA

420 110 54

420 310 54

Tone frequency: Fixing: Surface mounting

Life duration:



24 V≂

45 mA

15 mA

420 110 75

420 310 75





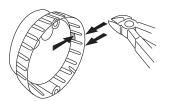
Voltage

# **TECHNICAL DIAGRAMS:**

see page 260

Current consumption LED

Current consumption Buzzer



Piece of rim can be broken out to allow for cable entry from the side.

In preparation 420 X10 54 420 X10 75



















# **LED/Multi-Tone Sounder Combination**

- Multi-Tone Sounder in combination with LED Permanent Beacon
- High life duration of up to 50,000 hrs
- Optical and audible signals can be triggered separately
- · Choice of 8 different tones
- Easy to mount
- High protection rating IP 65
- Adjustable sound output



### **TECHNICAL SPECIFICATIONS: Dimensions** (Diameter x Height): 89 mm x 101 mm Housing: PC black Dome: PC, transparent Connection: Screwable connection with wire protection max. 1.5 mm<sup>2</sup> Cable entry: Cable diameter max. 9 mm Fixing: Surface mounting Life duration: up to 50,000 hrs Tone type: selectable, see table below

see table below

Tone frequency:

# **TONE TYPES AND FREQUENCIES:**

Tone No.	Tone type
1	Horn tone (c. 110 Hz)
2	Continuous tone (c. 3.0 KHz)
3	1 Hz tone (c. 3.0 KHz)
4	20 Hz whistle tone (c. 3.0 KHz)
5	800-970 Hz rising @ 1 Hz
6	2400-2850 Hz rising @ 7 Hz
7	1200-500 Hz falling @ 1 Hz
8	Alternating tone 800 Hz / 1200 Hz @ 1Hz



Mounting holes integrated into the product rim allow easy mounting without having to remove the dome.

# **ORDER SPECIFICATIONS:**

Voltage Current consumption Xenon Flash 120 mA Current consumption MTS 80 mA red 421 120 75 yellow 421 320 75



# **TECHNICAL DIAGRAMS:**



















# Flash/Buzzer Combination

- Buzzer in combination with Xenon Flash
- Optical and audible signal can be triggered separately
- Continuous or pulse tone selectable
- Easy to mount
- High protection rating IP 65



# **TECHNICAL SPECIFICATIONS:**

**Dimensions** (Diameter x Height): 89 mm x 101 mm Housing: PC, black

Dome: PC, transparent

Connection: Screwable protection with wire protection max. 1.5 mm<sup>2</sup>

Cable entry: Cable diameter max. 9 mm

Tone type: Continuous or pulse tone, selectable

Tone frequency: 2.3 kHz Flash energy: 1 Ws Flash frequency: 1 Hz

Fixing: Surface mounting Life duration: 4 x 106 flashes



# **ORDER SPECIFICATIONS:**

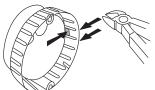
24 V≂ 115 V~ 230 V~ Voltage Current consumption Xenon Flash 120 mA 25 mA 35 mA Current consumption Buzzer 15 mA 15 mA 25 mA red 421 110 75 421 110 67 421 110 68 421 310 68 yellow 421 310 75 421 310 67



### **TECHNICAL DIAGRAMS:**

see page 261





Piece of rim can be broken out to allow for cable entry from the side.

In preparation

In preparation 421 X10 75





















# Flash/Multi-Tone Sounder Combination

- Multi-Tone Sounder in combination with Xenon Flash
- Optical and audible signal can be triggered separately
- Choice of 8 different tones
- High protection rating IP 65
- Adjustable sound output
- Easy to mount



# **1** TECHNICAL SPECIFICATIONS:

Dimensions (Diameter x Height): 89 mm x 101 mm

Housing: PC black
Dome: PC, transparent

**Connection:** Screwable connection with wire protection max. 1.5 mm<sup>2</sup>

Cable entry: Cable diameter max. 9 mm

Flash energy: 1 Ws
Flash frequency: 1 Hz
Fiving: Surface of

Fixing: Surface mounting
Life duration: 4 x 10<sup>6</sup> flashes

**Tone type:** selectable, see table below

Tone frequency: see table below



Mounting holes integrated into the product rim allow easy mounting without having to remove the dome.

# JONE TYPES AND FREQUENCIES:

<b>Tone</b> No.	Tone type
1	Horn tone (c. 110 Hz)
2	Continuous tone (c. 3.0 KHz)
3	1 Hz tone (c. 3.0 KHz)
4	20 Hz whistle tone (c. 3.0 KHz)
5	800-970 Hz rising @ 1 Hz
6	2400-2850 Hz rising @ 7 Hz
7	1200-500 Hz falling @ 1 Hz
8	Alternating tone 800 Hz / 1200 Hz @ 1Hz

# ORDER SPECIFICATIONS:

Voltage 24 V = Current consumption Xenon Flash 120 mA Current consumption MTS 80 mA red 421 120 75 yellow 421 320 75



### **TECHNICAL DIAGRAMS:**

see pag 261

In preparation



















# **LED/Buzzer Combination**



- Buzzer in combination with LED Permanent Beacon
- Long life duration up to 50,000 hrs
- Integrated mounting bracket
- Optical and audible signal can be triggered separately
- Continuous or pulse tone selectable
- High protection rating IP 65

# **TECHNICAL SPECIFICATIONS:**

Dimensions (D x W x H): 91.5 mm x 82.5 mm x 120 mm PC/ABS-Blend; PC grey Housing: PC, transparent Dome: Connection: Screwable connection with wire protection max. 1.5 mm<sup>2</sup> Cable entry: Cable diameter max. 9 mm up to 50,000 h < 0.5 A at 24 V Starting current: Tone type: Continuous or pulse tone, selectable Tone frequency: Fixing: Bracket mounting, sound outlet facing downwards Life duration: 50,000 hrs

# **ORDER SPECIFICATIONS:**

Voltage	12 V≂	24 V≂	115 V~	230 V~
Current consumption LED	80 mA	45 mA	25 mA	25 mA
Current consumption Buzzer	40 mA	15 mA	15 mA	25 mA
red	422 110 54	422 110 75	422 110 67	422 110 68
yellow		422 310 75	422 310 67	422 310 68



# **TECHNICAL DIAGRAMS:**

see page 261

In preparation



















# Optical-Audible Signal Devices

# Optical Signal I

# **LED/Multi-Tone Sounder Combination**



- Multi-Tone Sounder in combination with LED Permanent Beacon
- Long life duration of up to 50,000 hrs
- Optical and audible signals can be triggered separately
- Integrated mounting bracket
- Choice of 8 different tones
- Easy to mount
- High protection rating IP 65
- Adjustable sound output

# TECHNICAL SPECIFICATIONS:

Dimensions (D x W x H): 91.5 mm x 82.5 mm x 120 mm Housing: PC/ABS-Blend; PC grey Dome: PC, transparent Connection: Screwable connection with wire protection max. 1.5 mm<sup>2</sup> Cable entry: Cable diameter max. 9 mm Fixing: Bracket mounting, sound outlet facing downwards Life duration: 50,000 hrs Tone type: selectable, see table below Tone frequency: see table below

# TONE TYPES AND FREQUENCIES:

Tone No.	Tone type
1	Horn tone (c. 110 Hz)
2	Continuous tone (c. 3.0 KHz)
3	1 Hz tone (c. 3.0 KHz)
4	20 Hz whistle tone (c. 3.0 KHz)
5	800-970 Hz rising @ 1 Hz
6	2400-2850 Hz rising @ 7 Hz
7	1200-500 Hz falling @ 1 Hz
8	Alternating tone 800 Hz / 1200 Hz @ 1Hz

# ORDER SPECIFICATIONS:

 Voltage
 24 V ≈

 Current consumption LED
 45 mA

 Current consumption MTS
 80 mA

 red
 422 120 75

 yellow
 422 320 75



# **TECHNICAL DIAGRAMS:**

see page 261















167



# Flash/Buzzer Combination



- Buzzer in combination with Xenon flash
- Optical and audible signal can be triggered separately
- Integrated mounting bracket
- Continuous or pulse tone selectable
- High protection rating IP 65

# **TECHNICAL SPECIFICATIONS:**

	(III)		
Dimensions (D x W x H):	91.5 mm x 82.5 mm x 120 mm		
Housing:	PC/ABS-Blend; PC grey		
Dome:	PC, transparent		
Connection:	Screwable conn. with wire protection max. 1.5 mm <sup>2</sup>		
Cable entry:	Cable diameter max. 9 mm		
Tone type:	continuous or pulse tone, selectable		
Tone frequency:	2.3 kHz		
Flash energy:	1 Ws		
Flash frequency:	1 Hz		
Fixing:	Bracket mounting, sound outlet facing downwards		
Life duration:	4 x 10 <sup>6</sup> flashes		

# **ORDER SPECIFICATIONS:**

Voltage	24 V≂	115 V~	230 V~
Current consumption Xenon Flash	120 mA	25 mA	35 mA
Current consumption Buzzer	15 mA	15 mA	25 mA
red	423 110 75	423 110 67	423 110 68
yellow	423 310 75	423 310 67	423 310 68



# **TECHNICAL DIAGRAMS:**

see page 261

In preparation





In preparation

























# Flash/Multi-Tone Sounder Combination



- Multi-Tone Sounder in combination with Xenon Flash
- Optical and audible signal can be triggered separately
- Choice of 8 different tones
- Integrated mounting bracket
- High protection rating IP 65
- Adjustable sound output

# **TECHNICAL SPECIFICATIONS:**

Dimensions (D x W x H):	91.5 mm x 82.5 mm x 120 mm
Housing:	PC/ABS-Blend; PC grey
Dome:	PC, transparent
Connection:	Screwable connection with wire protection max. 1.5 mm <sup>2</sup>
Cable entry:	Cable diameter max. 9 mm
Flash energy:	1 Ws
Flash frequency:	1 Hz
Fixing:	Bracket mounting, sound outlet facing downwards
Life duration:	4 x 10 <sup>6</sup> flashes
Tone type:	selectable, see table below
Tone frequency:	see table below

# **TONE TYPES AND FREQUENCIES:**

Tone No.	Tone type
1	Horn tone (c. 110 Hz)
2	Continuous tone (c. 3.0 KHz)
3	1 Hz tone (c. 3.0 KHz)
4	20 Hz whistle tone (c. 3.0 KHz)
5	800-970 Hz rising @ 1 Hz
6	2400-2850 Hz rising @ 7 Hz
7	1200-500 Hz falling @ 1 Hz
8	Alternating tone 800 Hz / 1200 Hz @ 1Hz

# **ORDER SPECIFICATIONS:**

Voltage	24 V≂
Current consumption Xenon Flash	120 mA
Current consumption MTS	80 mA
red	423 120 75
yellow	423 320 75



### **TECHNICAL DIAGRAMS:**

see page 261

In preparation



















Award-winning

design

# **LED/Horn Combination**



- Horn with long life duration up to 5,000 hrs
- Optical and audible signal can be triggered separately
- Adjustable sound output (24 V version)



# **TECHNICAL SPECIFICATIONS:**

Dimensions (D x W x H): 91.4 mm x 82.75 mm x 234.5 mm Housing: PC/ABS-Blend; PC grey Dome: PC, transparent Conenction: Screwable conn. with wire protection max. 1.5 mm<sup>2</sup> Cable entry: Cable diameter max. 9 mm Fixing: Bracket mounting, sound outlet facing downwards Life duration: 50,000 hrs (LED Permanent light) 5,000 hrs (Horn)

Tone frequency: 110 Hz

团

### **ORDER SPECIFICATIONS:**

Voltage	24 V≂	115 V~	230 V~
Current consumption LED	45 mA	25 mA	25 mA
Current consumption Horn	80 mA	70 mA	70 mA
red	424 120 75	424 120 67	424 120 68
yellow	424 320 75	424 320 67	424 320 68



# **TECHNICAL DIAGRAMS:**

















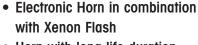




Award-winning

design

# Flash/Horn Combination



- Horn with long life duration of up to 5,000 hrs
- Optical and audible signal can be triggered separately
- Adjustable sound output (24 V version)



**Dimensions** (D x W x H): 91.4 mm x 82.75 mm x 234.5 mm Housing: PC/ABS-Blend; PC grey Dome: PC, transparent Connection: Screwable conn. with wire protection max. 1.5 mm<sup>2</sup> Cable entry: Cable diameter max. 9 mm Flash energy: 1 Ws Flash frequency: 1 Hz Fixing: Bracket mounting, sound outlet facing downwards Life duration: 4 x 10<sup>6</sup> flashes (Xenon Flash) 5,000 hrs (Horn) 110 Hz Tone frequency:

# **ORDER SPECIFICATIONS:**

Voltage	24 V≂	115 V~	230 V~
Current consumption Xenon Flash	120 mA	30 mA	30 mA
Current consumption Horn	80 mA	70 mA	70 mA
red	425 120 75	425 120 67	425 120 68
yellow	425 320 75	425 320 67	425 320 68

뫼

### **ADDITIONAL INFORMATION:**

### Combinations 424 and 425 win the Design prize "Focus Safety Silver 2007"

In October 2007 the Optical-Audible Combinations 424 and 425 won the design prize "Focus Safety in Silver". Awarded for excellent design, the prize distinguishes all those products that have gained a leading position due to their exceptional design qualities.

Whilst taking into consideration the usual design criteria, the jury judging the "Focus Safety in Silver 2007" placed special emphasis on the aspects of product safety and functionality.

Awards were given to products where safety plays a central role in design considerations and where the product functionality succeeded in communicating and delivering safety.





### **TECHNICAL DIAGRAMS:**

















# **Light/Buzzer Combination**

· Light and sound can be triggered separately



# TECHNICAL SPECIFICATIONS:

Dimensions (Diameter x Height): 70 mm x 164 mm

Housing: ABS

Dome: PC, transparent
Socket: B 15 d, max. 7 Watt

**Connection:** Screwable connection max. 2.5 mm<sup>2</sup>

Cable entry: Cable diameter max. 9 mm

Tone frequency: c. 2400 Hz Duty cycle: 100 %

Bulb included in assembly. Bulb Overview see pages 156 + 157.

# ORDER SPECIFICATIONS:

Further colours and voltages on request.



### **ADDITIONAL INFORMATION:**

Please also see LED/Buzzer Combination 422 with add. advantages (page 166)

- High protection rating IP 65
- Buzzer in combination with LED
- Long life duration of up to 50,000 hrs
- Continuous and pulse tone selectable



### **TECHNICAL DIAGRAMS:**















# **Light/Horn Combination**

Light and sound can be triggered separately



ADDITIONAL INFORMATION:

Please also see LED/Horn Combination 424 with add. advantages (page 170)

 Horn with a life duration of up to 5,000 hrs LED Permanent light with a life duration of

High protection rating IP 65

up to 50,000 hrs

Horn in combination with LED

# **TECHNICAL SPECIFICATIONS:**

Dimensions (Diameter x Height): 70 mm x 256 mm

Housing: ABS

Dome: PC, transparent Socket: B 15 d, max. 7 Watt

Connection: Screwable connection max. 2.5 mm<sup>2</sup>

Cable diameter max. 9 mm Cable entry:

**Duty cycle:** 100 %

Bulb included in assembly. Bulb Overview see pages 150 + 151.

### **ORDER SPECIFICATIONS:**

Voltage	24 V ==	42 V ~	230 V~
Current consumption	320 mA	250 mA	50 mA
red	580 152 55	580 152 66	580 152 68
yellow	580 352 55		580 352 68

Further colours and voltages on request.



### **TECHNICAL DIAGRAMS:**

see page 266













# 581

# Flash/Horn Combination

Light and sound can be triggered separately



# **TECHNICAL SPECIFICATIONS:**

Dimensions (Diameter x Height): 70 mm x 275 mm

Housing: ABS

Dome: PC, transparent

Connection: Screwable connection max. 2.5 mm<sup>2</sup>

2 Ws

Cable entry: Cable diameter max. 9 mm Flash frequency: c. 1 Hz

Life duration: 4 x 106 flashes

Flash energy:

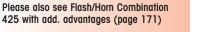
### **ORDER SPECIFICATIONS:**

Voltage	12 V ==	24 V ==	230 V~
Current consumption	300 mA	200 mA	40 mA
red		581 152 55	581 152 68
yellow	581 352 54	581 352 55	581 352 68

Further colours and voltages on request.

### **TECHNICAL DIAGRAMS:**

see page 266



ADDITIONAL INFORMATION:

- High protection rating IP 65
- Horn in combination with Xenon Flash
- Horn with a life duration of up to 5,000 hrs
- Adjustable sound output









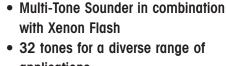








# Flash/Multi-Tone Sounder Combination



- applications
- Volume adjustable up to 105 dB
- 2 tones can be triggered externally
- Optical and audible signal can be triggered separately



### **TECHNICAL SPECIFICATIONS:**

**Dimensions** (D x W x H): 119 mm x 136 mm x 137 mm

Housing: ABS

**Connection:** Screwable connection max. 2.5 mm<sup>2</sup>

Cable entry: Cable gland M 20 x 1.5 mm

(not included in assembly)

Flash frequency: 1 Hz
Flash energy: 1.6 Ws

Tone types and frequencies: selectable via DIP switch, see table on page 205



# ORDER SPECIFICATIONS:

Voltage	9 - 60 V	110 - 230 V∼
Current consumption	230 mA (24 V)	30 mA (230 V)
Housing / Flash		
red / red	439 010 55	439 010 68
red / yellow	439 030 55	439 030 68
grey / red	439 110 55	439 110 68
grey / yellow	439 130 55	439 130 68
grey / yerrow	439 130 55	439 130 66



### **ACCESSORIES:**

Cable gland M 20 x 1.5 mm

975 444 01



# **TONE TYPES AND FREQUENCIES:**

Tone table see page 205 Variances possible. For further details see www.werma.com.

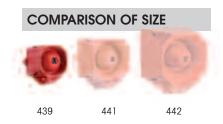


### **TECHNICAL DIAGRAMS:**

see page 262



Loud Multi-Tone Sounder in combination with a powerful Xenon Flash















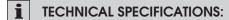


# Flash/Multi-Tone Sounder Combination

- Multi-Tone Sounder in Combination with Xenon Flash
- 32 tones for a diverse range of applications
- Volume adjustable up to 110 dB
- 2 tones can be triggered externally
- Optical and audible signal can be triggered separately







**Dimensions** (D x W x H): 132 mm x 165 mm x 173 mm

Housing: PC/ABS-Blend

**Connection:** Screwable connection max. 2.5 mm<sup>2</sup>

Cable entry: Cable gland M 20 x 1.5 mm

(not included in assembly)

Flash frequency: 1 Hz
Flash energy: 2.5 Ws

Tone types and frequencies: selectable via DIP switch, see table on page 205



# ORDER SPECIFICATIONS:

Voltage	9 - 60 V	230 V~	
Current consumption	230 mA	35 mA	
Housing / Flash			
red / red	441 010 55	441 010 68	
red / yellow	441 030 55	441 030 68	
grey / red	441 110 55	441 110 68	
grey / yellow	441 130 55	441 130 68	



### **ACCESSORIES:**

Cable gland M 20 x 1.5 mm 975 444 01

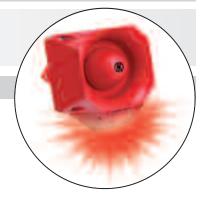


### **TONE TYPES AND FREQUENCIES:**

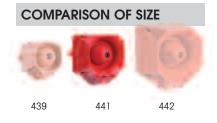
Tone table see page 205 Variances possible. For further details see www.werma.com.



### **TECHNICAL DIAGRAMS:**



Loud Multi-Tone Sounder in combination with a powerful Xenon Flash

















# Flash/Multi-Tone Sounder Combination

- Multi-Tone Sounder in combination Sound output adjustable up to with Xenon Flash
- 4 different flash frequencies (24 V Version)
- 42 tones for a diverse range of applications
- 120 dB
- 3 tones can be triggered externally
- Duration of signal phase selectable
- Optical and audible signal can be triggered separately



# **TECHNICAL SPECIFICATIONS:**

Dimensions (D x W x H): 155 mm x 168 mm x 212 mm

Housing: PC/ABS-Blend

Screwable connection max. 2.5 mm<sup>2</sup> Connection:

Cable entry: Cable gland M 20 x 1.5 mm

(not included in assembly)

Tone types and frequencies: selectable via DIP switch, see table on opposite page



# **ORDER SPECIFICATIONS:**

Voltage	18-30 V	115/230 V~
Current cons. Multi Tone Sounder	450 mA	130 / 65 mA
Current consumption Flash	127 - 389 mA	-/15 mA
	(dependent on voltage	(dependent on voltage
	and flash frequency)	and flash frequency)
Flash frequency	0,75 Hz/1 Hz 1,25 Hz/2 Hz	1 Hz (Flash can only be
		operated with 230 V)
Flash energy	3,5 Ws 2 Ws	2 Ws
Housing/Flash		
red/red	442 010 55	442 010 68
red/yellow	442 030 55	442 030 68
grey/red	442 110 55	442 110 68

442 130 55



grey/yellow

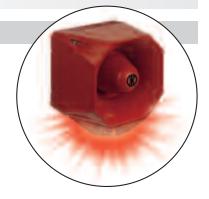
# **ACCESSORIES:**

Cable gland M 20 x 1.5 mm 975 444 01



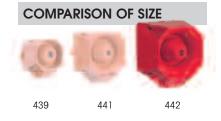
# **TECHNICAL DIAGRAMS:**

see page 263



442 130 68

Loud Multi-Tone Sounder in combination with a powerful Xenon Flash.





















# Flash/Multi-Tone Sounder Combination

The Flash/Multi-Tone Sounder Combination 442 offers a large choice of international signal tones for the widest spectrum of applications.

# TONE TYPES AND FREQUENCIES:

			www.w	(Jul)
Tone 1+2 No	Tone type	Use	Output (dBA)	Tone 3
1	alternating 800/970 Hz in 2 Hz stroke (250 ms-250 ms)		120	14
2	rising 800/970 Hz in 7 Hz stroke (7/s)		120	14
3	rising 800/970 Hz in 1 Hz stroke (1/s)		120	14
4	continuous 2,850 Hz		111	9
5	rising 2,400-2,850 Hz in 7 Hz stroke		109	4
6	rising 2,400-2,850 Hz in 1 Hz stroke		110	4
7	500-1,200 Hz rising in 3 sec., 0.5 sec. OFF	Slow Whoop Holland	119	14
8	falling 1,200-500 Hz in 1 Hz stroke	DIN/PFEER (PAPA), DIN 33404-3, VDS tested	119	14
9	alternating 2,400/2,850 Hz in 2 Hz stroke (250 ms-250 ms)		113	4
10	pulse 970 Hz in 0,5 Hz stroke (1 sec. ON / 1 sec. OFF)	PFEER Alarm	117	14
11	alternating 800/970 Hz in 1 Hz stroke (500 ms-500 ms)		118	14
12	pulse 2,850 Hz in 0.5 Hz stroke (1 sec. ON / 1 sec. OFF)		112	4
13	970 Hz pulse: 0.25 sec. ON / 1 sec. OFF		117	14
14	continuous 970 Hz	PFEER - Toxic gas	118	8
15	554 Hz/100 ms alternating 440 Hz/400 ms	French alarm signal AFNOR NFS 32S 32-001	115	14
16	660 Hz pulse: 150 ms ON, 150 ms. OFF	Swedish alarm signal	114	14
17	660 Hz pulse: 1.8 sec. ON, 1.8 sec. OFF	Swedish alarm signal	115	14
18	660 Hz pulse: 6.5 sec. ON, 13 sec. OFF	Swedish alarm signal	115	14
19	Continuous 660 Hz	Swedish alarm signal	116	1
20	alternating 554/440 Hz in 0.5 Hz stroke (1 sec. ON / 1 sec. OFF)	Swedish alarm signal	115	19
21	pulse 660 Hz in 1 Hz stroke (500 ms-500 ms)	Swedish alarm signal	115	4
22	pulse 2,850 Hz in 4 Hz stroke (150 ms ON / 100 ms OFF)		110	4
23	rising 800-970 Hz in 50 Hz stroke		117	14
24	rising 2,400-2,850 Hz in 50 Hz stroke		110	4
25	970 Hz puls.: 3 x 500 ms. ON, 500 ms OFF, break 1.5 sec.	ISO 8201 / US Temporal	118	14
26	2,850 Hz puls.: 3 x 500 ms. ON, 500 ms OFF, break 1.5 sec.	ISO 8201 / US Temporal	112	4
27	Continuous 4,000 Hz		105	6
28	alternating 800/970 Hz in 2 Hz stroke (250 ms-250 ms)		118	14
29	alternating 990/650 Hz in 2 Hz stroke (250 ms-250 ms)		117	14
30	alternating 510/610 Hz in 2 Hz stroke (250 ms-250 ms)		116	14
31	rising 300-1,200 Hz in 1 Hz stroke		118	14
32	Continuous Bell		117	3
33	Continuous Bell: 3x500 ms. Pulse, 1.5 sec. Silence, then repeat	Bell / US Temporal	117	14
34	alternating 1,000/2,000 Hz in 1 Hz stroke (500 ms-500 ms)	Singapore	115	4
35	pulse 420 Hz (0,625 sec.)	Australian alarm signal	118	14
36	500-1,200 Hz rising in 3.75 sec., then 0,25 sec. OFF	Australian alarm signal (Evacuation)	117	14
37	rising 1,400-1,600 Hz in 1 sec., falling in 0.5 sec.	NF C 48-265	116	14
38	500-1,200 Hz rising and falling in 3 sec.	Siren	117	14
39	pulse 720 Hz: 0.7 sec. ON, 0.3 sec. OFF	German industrial alarm	118	14
40	rising 422-775 Hz in 0.85 sec., 1 sec. silence, then repeat	NFPA Whoop	118	14
41	Continuous 470 Hz	Horn (USA)	114	3
42	Continuous 370 Hz	Air Horn (USA)	113	3

# 444 LED Double Flash/Multi-Tone Sounder Combination

- Multi-Tone Sounder in combination with LED Double Flash
- Sound output adjustable up to 110 dB
- 32 tones for a diverse range of applications
- 3 Tones can be triggered externally
- Optical and audible signal can be triggered separately



**Base Mounting** 

# **1** TECHNICAL SPECIFICATIONS:

**Dimensions** (D x W x Ht): 152 mm x 109 mm x 112.5 mm

Housing: PC/ABS-Blend
Dome: PC, transparent

**Connection:** Screwable connection with wire

protection max. 1.5 mm<sup>2</sup>

Starting consumption: < 500 mA at 24 V

Cable entry: Membrane for cable diameter max. 13 mm

Fixing: Wall, base and ceiling mounting
Life duration: Up to 50,000 hrs (LED Double Flash)

Flash frequency: c. 1 Hz

Tone types and frequencies: selectable via DIP switch, see table on opposite page



Wall mounting

# **ORDER SPECIFICATIONS:**

Voltage	24 V ==	115 V~	230 V~
Current consumption Optica	I 100 mA	55 mA	30 mA
Audible	e 60 mA	30 mA	30 mA
red	444 100 75	444 100 67	444 100 68
yellow	444 300 75	444 300 67	444 300 68
Available from 1st Quarter 20	09		

### **ACCESSORIES:**

Cable gland M 20 x 1.5 mm **975 444 01** (for cable pull relief)

relier)

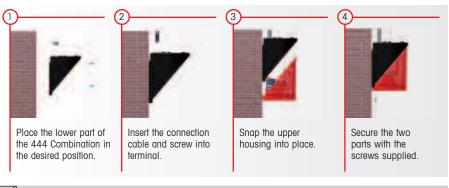
# $\triangle$

### **ADDITIONAL INFORMATION:**

The various options for mounting (wall, base or ceiling) ensure the best possible visibility of the LED double flash and an optimal sound output.



### QUICK AND SIMPLE MOUNTING





# **TECHNICAL DIAGRAMS:**













# 444 LED Double Flash/Multi-Tone Sounder Combination

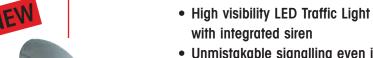
The LED Double Flash/Multi-Tone Sounder 444 offers a large choice of international signal tones for the widest spectrum of applications.

# TONE TYPES AND FREQUENCIES:

Tone 1	Tone type	Frequency	Description	Use	Tone 2	Tone 3
1	continuous	200		BS 5839-1:2002, VDS	440 Hz cont.	554 Hz cont.
2	rising	800 & 970	7 Hz		14	800 Hz cont.
3	rising	800 & 970	1 Hz		14	800 Hz cont.
4	continuous	2850			14	9
5	rising	2400 to 2850	7 Hz	VDS	4	2400 Hz cont.
6	rising	2400 to 2850	1 Hz		4	2400 Hz cont.
7	rising	500 to 1200	3 s, then 0.5s OFF (then repeat)		14	8
8	falling	1200 to 500	1 Hz	VDS	14	7
9	alternating	2400 & 2850	2 Hz		4	2400 Hz cont.
10	pulse	970	0.5 Hz (1s On/1s Off)	BS 5839 Part 1 1988	14	800 Hz cont.
11	alternating	800 & 970	1 Hz	BS 5839 Part 1 1988	14	800 Hz cont.
12	pulse	2850	0. Hz		4	22
13	pulse	970		0,25s On/1s Off	14	800 Hz cont.
14	continuous	970		BS 5839-1: 2002 PFEER - Toxic gas	10	8
15	alternating	554 & 440		France NFS	14	800 Hz cont.
16	pulse	660	150 ms On / 150 ms Off	Swedish	16	14
17	pulse	660	1.8s On / 1.8s Off	Swedish	17	14
18	pulse	660	6.5s On / 13s Off	Swedish	18	14
19	continuous	660		Swedish	19	31
20	alternating	554 & 440	0.5 Hz		20	19
21	pulse	660	1 Hz	Swedish	21	4
22	pulse	2850	150 ms On / 100 ms Off	GB	14	4
23	rising	800 to 970	50 Hz (low)	BS 5839 Part 1 1988	14	800 Hz cont.
24	rising	2400 to 2850	50 Hz (high)		4	2400 Hz cont.
25	pulse	970	3 x 500 ms ON / 500ms OFF / 1.5s silence, then repeat (low)	ISO 8201 US Temporal	26	14
26	pulse	2850	3 x 500 ms ON / 500 ms OFF / 1.5s silence, then repeat (high)	ISO 8201 US Temporal	25	4
27	continuous	4000			27	6
28	rising	2000 to 2850	7Hz		2000 Hz cont.	4
29	alternating	988 & 645	2Hz		988 Hz cont.	645 Hz cont.
30	alternating	510 & 610	2Hz		510 Hz cont.	610 Hz cont.
31	alternating	800 & 970	2Hz	5839-1:2002	800 cont.	14
32	alternating	800 & 1200	1 Hz		800 cont.	1200 Hz cont.



# **LED Traffic Light / Siren Combination**



• Unmistakable signalling even in direct sunlight thanks to clear lenses

- Sound output of 90 dB
- Simple mounting thanks to integrated mounting bracket
- The optical signal also offers very good sideway visibility



**LED Traffic Light with** integrated siren (2 tier)



Integrated siren with high sound output

i TECHNICAL SPECIFICATIONS:			
Dimensions (D x W x H):	2 tier: 136 mm x 85 mm x 311 mm		
	3 tier: 136 mm x 85 mm x 396 mm		
Housing:	PC/ABS, grey		
Lens:	PC, transparent Wall mounting  Life duration Up to 50,000 hrs		
Fixing:	Wall mounting up to 50,000		
Installation position:	Vertical/hanging		
Connection:	Screwable connection with wire protection		
	max. 1.5 mm <sup>2</sup>		
Cable entry:	Cable diameter max. 13 mm		
Duty cycle:	100 % ED		
Tone type:	Continuous tone		

ORDER SPECIFICATIONS:			
Voltage		24 V==	115 to 230 V ~
Current Consumption	LED	60 mA (red/yellow) 120 mA (green)	30 mA per tier at 230 V/50 Hz
	Siren	20 mA	30 mA at 230 V/50 Hz
red / green red / yellow / green		494 160 55 494 180 55	494 160 68 494 180 68



# **TECHNICAL DIAGRAMS:**



Clear lenses ensure signalling effect even in direct sunlight



















# **LED Beacon / Siren Combination**



**LED Beacon with** integrated siren (1 tier)



• High visibility LED Beacon with integrated siren

- Colour intensive light effect thanks to LEDs in the same colour as the • The optical signal also offers lenses
- Sound output of 90 dB
- Simple mounting thanks to integrated mounting bracket
  - very good sideway visibility

# **TECHNICAL SPECIFICATIONS:**

Dimensions (D x W x H):	1 tier: 136 mm x 85 mm x 226 mm
	2 tier: 136 mm x 85 mm x 311 mm
	3 tier: 136 mm x 85 mm x 396 mm
Housing:	PC/ABS, grey
Lens:	PC/ABS, grey PC, transparent Wall mounting  Life duration
Fixing:	Wall mounting up to 50,00
Installation position:	Vertical/hanging
Connection:	Screwable connection with wire protection
	max. 1.5 mm <sup>2</sup>
Cable entry:	Cable diameter max. 13 mm
Duty cycle:	100 % ED
Tone type:	Continuous tone

# **ORDER SPECIFICATIONS:**

Voltage		24 V	115 to 230 V ~
Current Consumption	LED	60 mA (red/yellow) 120 mA (green)	30 mA per tier at 230 V/50 Hz
	Siren	20 mA	30 mA at 230 V/50 Hz
red		494 010 55	494 010 68
green		494 020 55	494 020 68
yellow		494 030 55	494 030 68
red / green		494 060 55	494 060 68
red / yellow / green		494 080 55	494 080 68



# **TECHNICAL DIAGRAMS:**

see page 265



The direction of the optical signal can be individually adjusted



















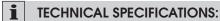


www.werma.com 181

# **LED/Buzzer Combination**

- LED Permanent light
- Continuous tone can be additionally activated
- Simple connection by means of connector plug
- Life duration up to 50,000 hrs
- Low current consumption
- High protection rating IP 65





Dimensions (Diameter x Height): 49.5 mm x 74 mm Housing: PC/ABS-Blend Dome: PC, transparent Connection: Connector plug with screwable connection max. 1.5 mm<sup>2</sup> Starting current: **Current consumption:** < 50 mA at 24 V; < 20 mA at 115 and 230 V Tone type: Continuous Tone frequency: c. 2.8 kHz Duty cycle: 100 % Life duration: up to 50,000 hrs

Installation mounting for Ø 22.5 mm (M 22 x 1.5 mm) Fixing:

with anti-twist device

Nut and seal included in assembly.



### |₩/ **ORDER SPECIFICATIONS:**

Voltage	24 V	115 V≂	230 V≂
red	150 100 55	150 100 67	150 100 68
yellow	150 300 55	150 300 67	150 300 68



### **TECHNICAL DIAGRAMS:**



















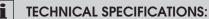






# **LED/Buzzer Combination** with acknowledgement function

- LED permanent light with additional continuous tone
- Silence the audible signal by lightly pressing the frontal area
- Life duration up to 50,000 hrs
- Potential-free output for transmission of the acknowledgement signal to the control unit
- Positive and negative logic





Dome: PC, transparent Connection: Screwable connection

Starting current: < 0.5 A

40 to 80 mA at 24 V **Current consumption:** 

24 V ---Signal input:

Semiconductor-Relay U<sub>max</sub> Acknowledgement output:

max. 0.5 mm<sup>2</sup>

 $= 100 \, \text{mA}$ I<sub>max</sub>  $R_{ON max} = 25 Ohm$ 

Tone type: Continuous Tone frequency: c. 2.8 kHz Duty cycle: 100 %

Life duration: up to 50,000 hrs

Fixing: Installation mounting for Ø 22,5 mm (M 22 x 1.5 mm)

with anti-twist device

Nut and seal included in assembly.

### **ORDER SPECIFICATIONS:**

24 V == Voltage 450 100 55 red 450 300 55 yellow

# **ADDITIONAL INFORMATION:**





The occurrence of a malfunction or an error is indicated by means of an optical-audible signal.



The audible signal can be turned off in seconds by lightly pressing the front of the product.



The acknowledgement signal is sent to the control unit via an electronic switch and the malfunction is now only indicated by the optical



# **TECHNICAL DIAGRAMS:**





















# 450 **LED/Buzzer Combination with** acknowledgement function for AS-Interface

- LED Permanent light with additional continuous tone
- Silence the audible signal by lightly pressing the frontal area
- Acknowledgement signal fed back to the Master via AS-Interface Bus
- Life duration up to 50,000 hrs







# **TECHNICAL SPECIFICATIONS:**

**Dimensions** (Diameter x Height): 49.5 x 78 mm Housing: PC, black Dome: PC, transparent

Connection: Screwable connection with wire protection

max. 1.5 mm<sup>2</sup>

Power supply AS-Interface: via bus conduction

Operating voltage: 25 V ... 31.6 V according to the AS Interface specification

Starting current: < 0.5 A**Current Consumption:** ≤ 80 mA IO-Code: B<sub>hex</sub> ID-Code: A<sub>hex</sub> ID2-Code: E<sub>hex</sub> Tone type: Continuous c. 2.8 kHz Tone frequency:

Duty cycle: Installation mounting for Ø 22.5 mm Fixing:

100 % ED

(M 22 x 1.5 mm) with anti-twist device

Nut and seal included in assembly.



# **ORDER SPECIFICATIONS:**

Voltage via AS-Interface 450 110 55 red 450 310 55 yellow



### **ADDITIONAL INFORMATION:**



### Unique acknowledgement function with feedback signal via **AS-Interface Bus**

The addition of the LED/Buzzer Combination 450 with acknowledgement function expands WERMA's range of products with integrated AS-Interface®. The combination unites a very bright light signal with the powerful sound of a buzzer.

This product also features a unique acknowledgement function: by gently pressing the front surface of the product the audible signal can be turned off in a matter of seconds. This acknowledgement signal is fed back to the master via the AS-Interface Bus and the malfunction is only indicated by means of the optical signal.

### Expanded addressing and a sound output of 80 dB

The Combination 450 for AS-Interface enables an expanded addressing (A/B technology) of up to 62 modules. The power required is drawn from the Bus voltage.



### **TECHNICAL DIAGRAMS:**



















# **Surface Housing for Combinations**

- Various combinations possible
- High protection rating IP 65
- Versatile range of applications thanks to cable exit at side



# **TECHNICAL SPECIFICATIONS:**

**Dimensions** (W x H x D): single: 80,5 mm x 55 mm x 82 mm

160 mm x 55 mm x 78 mm double: triple: 240 mm x 60 mm x 80 mm

ABS and PC/ABS-Blend Housing:

Cable entry: Cable gland M 16 x 1.5 mm for circular cable Ø 5 - 10 mm



# **ORDER SPECIFICATIONS:**

975 109 02 Single surface housing 975 109 03 Double surface housing for

1 beacon und 1 audible element

Triple surface housing for 975 109 04

2 beacons und 1 audible element

Assembly comprises of only the surface housing. Beacons 800-802, 815-817 (p. 100/102) and audible elements 109 and 110 (pages 193/194) have to be ordered additionally.



# TECHNICAL DIAGRAMS: See page 304











# Signal Tower with Audible Element



- Signal Tower Kombi SIGN 50, 70 and 71 with audible signal device
- Sound output up to 105 dB
- Can be combined with all optical elements (see pages 44 + 58 + 69)
- Can be triggered separately



### **TECHNICAL SPECIFICATIONS:**

**Dimensions** (Diameter x Height): See KombiSIGN 50, 70 and 71 Polyamid, high-impact, black Housing: Dome: Polycarbonate transparent Fixing: Base mounting

Bracket mounting Tube mounting

Socket: Bayonet, B 15 d for bulb max. 7 Watt Connection: Screwable connection M3 Seal: Pre-mounted with each element Protection rating: IP 54 (Kombi*SIGN* 70, 50) IP 65 (KombiSIGN 71)

IP 40 (Order no. 844 123 55) Number of modules possible: Kombi*SIGN* 70 and 71: max. 5

with 2-sided bracket: max. 10 KombiSIGN 50: max. 4 The audible element is to be mounted at the top of the signal tower.



ORDER SPECIFICATIONS: see KombiSIGN 50, 70 and 71



TECHNICAL DIAGRAMS: see pages 292 + 288 + 267







